



# Hausse des frais accessoires pour les services de fret aérien en Amérique du Nord (en vigueur à compter du 26 décembre 2021)

Pour les envois de fret aérien expédiés à l'intérieur du Canada, des États-Unis et de Porto Rico, et entre ces mêmes pays.

Service/Supplément	Description du service	Frais
<b>Avance de frais*</b>	Applicable en partance et à destination de points à l'extérieur des points de service A.M. et P.M., tels que définis dans la version actuelle du programme Quick Zip d'UPS Supply Chain Solutions, offert sur CD ou accessible à partir de la page « Ressources » du site Web d'UPS Supply Chain Solutions à <a href="https://ups.com/supplychain">ups.com/supplychain</a> .	Frais : 40,00 \$ par 100 livres <b>Points B1</b> : Minimum de 80,00 \$ entre le Canada, les États-Unis et Porto Rico / minimum de 80,00 \$ CA à l'intérieur du Canada <b>Points B2</b> : Minimum de 155,00 \$ entre le Canada, les États-Unis et Porto Rico / minimum de 155,00 \$ CA à l'intérieur du Canada <b>Points B3</b> : Minimum de 195,00 \$ entre le Canada, les États-Unis et Porto Rico / minimum de 195,00 \$ CA à l'intérieur du Canada <b>Remarque</b> : Des frais plus élevés peuvent s'appliquer pour certains points au-delà des points de service (B1, B2, B3) aux États-Unis, en Alaska, à Hawaï et au Canada selon les points d'origine et de destination. Pour connaître les frais applicables, composez le 1-800-443-6379.
<b>Marchandises dangereuses - Envois nationaux</b>	Une marchandise dangereuse est toute substance ou tout matériau pouvant comporter un risque déraisonnable à la santé, à la sécurité et à la propriété lorsque transportés dans le cadre d'échanges commerciaux.	0,49 \$ par lb; minimum 122,00 \$
<b>Envoi de fret non conforme</b>	Envois de forme inhabituelle, non empilables, difficiles à manipuler ou qui nécessitent une manipulation spéciale durant le transport (pour prévenir des dommages à l'envoi ou aux autres expéditions avec lesquelles il pourrait entrer en contact, ou à l'équipement).  Les envois de fret non conformes peuvent faire l'objet de retards dans la livraison et être assujettis à des frais additionnels.	30 % des frais imputés à l'envoi de fret aérien : minimum 260,00 \$
<b>Supplément pour envois en partance ou à destination de la ville de New York</b>	Envois en partance ou à destination de la ville de New York.	200,00 \$ par envoi
<b>Marchandise surdimensionnée</b>	Frais s'appliquant aux envois dont le pourtour excède 200 pouces ou dont toute dimension excède 60 pouces.	Poids volumétrique cubique et % des frais de transport, selon la valeur la plus élevée parmi les éléments suivants : <ul style="list-style-type: none"><li>■ 20 % si longueur + pourtour &gt; 200 po</li><li>■ 30 % si dimension &gt; 60 po</li><li>■ Minimum 205,00 \$ lorsque dimension &gt; 120 po (envois entre le Canada, les États-Unis et Porto Rico)</li><li>■ Minimum 205,00 \$ CA lorsque dimension &gt; 120 po (envois à l'intérieur du Canada)</li></ul>



# Hausse des frais accessoires pour les services de fret aérien en Amérique du Nord (en vigueur à compter du 26 décembre 2021)

Pour les envois de fret aérien expédiés à l'intérieur du Canada, des États-Unis et de Porto Rico, et entre ces mêmes pays.

Service/Supplément	Description du service	Frais
<b>Supplément pour ville d'origine/de destination**</b>	S'applique aux envois sortants ou entrants pour certains points tarifaires d'origine ou de destination au Canada et aux États-Unis.	200,00 \$ par envoi
<b>Ramassage/Livraison à un point résidentiel</b>	Frais imputés aux services de ramassage ou de livraison à une adresse résidentielle, y compris toute entreprise à domicile sans entrée ouverte au public.	170,00 \$ par envoi entre le Canada, les États-Unis et Porto Rico 170,00 \$ CA par envoi à l'intérieur du Canada
<b>Nouvelle tentative de livraison</b>	Si plus d'une tentative de livraison est effectuée.	0,082 \$ par lb; minimum 75,00 \$
<b>Manutention spéciale à l'origine ou à la destination</b>	Lorsque des activités ou services additionnels ou non traditionnels sont requis, certains d'entre eux peuvent être effectués par UPS.  ■ Les services offerts comprennent notamment la manutention, l'étiquetage, la prise d'inventaire, la vérification, la production de rapports personnalisés ou de feuilles de calcul, la saisie de données, et le traitement de commandes.	109,50 \$ par envoi entre les États-Unis, le Canada et Porto Rico 109,50 \$ CA par envoi à l'intérieur du Canada
<b>Service de hayon élévateur</b>	■ L'équipement de hayon élévateur sur les remorques est offert pour les clients qui n'ont pas de quai d'expédition ou de réception et qui ne peuvent pas charger ou décharger leur envoi sans l'aide d'un hayon élévateur.  ■ Le service de hayon élévateur doit être demandé, car toutes les remorques ne sont pas équipées d'un tel dispositif.	■ Origine : 9,90 \$ par 100 lb; minimum 146 \$; maximum 451 \$ ■ Destination : 9,90 \$ par 100 lb; minimum 146 \$; maximum 451 \$
<b>Valeur déclarée / Taxation à la valeur</b>	La responsabilité d'UPS en cas de perte ou d'endommagement est limitée à 50,00 \$ par envoi ou 0,50 \$ par livre, selon le plus élevé des deux montants.  ■ L'expéditeur peut déclarer une valeur supérieure à ces limites, moyennant des frais supplémentaires, sous réserve de la valeur maximale admissible.  ■ Pour de plus amples renseignements, consultez les modalités relatives aux services d'expédition de fret aérien offerts aux États-Unis, au Canada et à l'échelle internationale, accessibles à <a href="https://www.ups.com/supplychain">ups.com/supplychain</a> .	1,20 \$ par tranche de valeur déclarée de 100 \$ (minimum de 120,00 \$ pour les envois expédiés entre le Canada, les États-Unis et Porto Rico)

#### Remarques :

1. Les hausses des frais accessoires pour 2022 s'appliquent aux frais minimaux et maximaux, le cas échéant.
2. Les hausses des frais accessoires décrites ci-dessus s'appliquent à tous les envois de fret aérien expédiés à l'intérieur du Canada, des États-Unis et de Porto Rico, et entre ces mêmes pays, et à tous les services.
3. Tous les frais sont indiqués en dollars américains et sont établis selon le principe « par occurrence » à moins d'avis contraire.
4. Les frais accessoires sont sujets à changement sans préavis.
5. Tous les envois sont assujettis aux modalités formulées dans le document intitulé Fret aérien d'UPS - Conditions générales du contrat, accessible à [ups.com/supplychain](https://www.ups.com/supplychain).
6. Les répercussions que ces changements auront sur vos coûts d'expédition varieront en fonction des caractéristiques des envois et des modalités prévues dans l'entente conclue avec UPS.

#### Notes de bas de page :

\* Le supplément pour fret aérien est assujéti aux modalités de l'entente conclue avec UPS et peut varier.

\*\* Les suppléments associés aux villes sont sujets à changement sans préavis. Pour connaître la liste des villes faisant l'objet d'un supplément, veuillez vous reporter à votre entente de service ou communiquer avec votre représentant.